
Autonome Provinz Bozen-Südtirol



Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

Provincia Autónoma de Bulsan-Sudtirolo

Der Landesrat für Personal, Tourismus
und Mobilität

L'Assessore al personale, turismo e alla mo-
bilità

L'Assesseur per il personal,
il turism y la mobilità

Prot. Nr. 38.3/75.06.05/660

Ihr Z. / Vs. Rif. / Vosc scrit

Bozen / Bolzano / Bulsan 20.02.2006

A tutti i concessionari di funivie in servizio
pubblico

LORO SEDE

Ditta Leitner
Via Brennero, 34
39049 VIPITENO

Ditta Doppelmayr Italia
Zona industriale, 14
39022 LANA

Ai tecnici responsabili di impianti a fune
LORO SEDE

All'associazione esercenti funiviari dell'alto
Adige
Via Corso Libertà 15
39100 BOLZANO

All'ACIF (associazione costruttori italiani
funiviari)
ai mani sign. Michael Seeber
Ditta Leitner
Via Brennero, 34
39049 VIPITENO

Oggetto: nuova legge funiviaria nella Provincia autonoma di Bolzano

Gentili signore, egregi signori,

la costruzione e l'esercizio dei 374 impianti a fune in servizio pubblico e dei ca. 3000 impianti a fune in servizio privato (teleferiche) nella nostra provincia erano regolamentati da due diverse leggi provinciali.

Ora posso comunicare Loro che la legge provinciale 20 gennaio 2006, n. 1, riguardante -Disciplina degli impianti a fune e prescrizioni per gli ostacoli alla navigazione aerea- è stata pubblicata nel supplemento n. 3 al Bollettino Ufficiale n. 6/I-II del 7.02.2006, che raggruppa le due diverse regolamentazioni in una unica.

I-39100 Bozen • Crispistr. 8 •
Landhaus 8

I-39100 Bolzano • Via Crispi 8 •
Palazzo 3
Tel. 0471/413401-02 • Fax 0471/413409
E-Mail: thomas.widmann@provinz.bz.it

I-39100 Bulsan • Strada Crispi 8 •
Palaz dla Provinzia 3



Questa legge è stata elaborata per la necessità di recepire la direttiva europea 2000/9/CE relativa agli impianti a fune adibiti al trasporto di persone e contiene la regolamentazione delle funivie in servizio pubblico e privato, nonché della segnalazione e della comunicazione degli ostacoli alla navigazione aerea in generale.

Pertanto viene abrogata, tra l'altro, la legge funiviaria in vigore dal 1973 relativa alla "Disciplina delle linee di trasporto funiviario in servizio pubblico".

In particolare sono da osservare i seguenti titoli della legge:

Titolo I: -Disposizioni generali-

Titolo II: -Funivie in servizio pubblico-

Titolo IV: Disposizioni comuni per le funivie in servizio pubblico e privato e disposizioni per gli ostacoli alla navigazione

Titolo V: Sanzioni amministrative e organi di vigilanza

Titolo VI: Disposizioni transitorie e finali

distinti saluti
Dott. Thomas Widmann

il direttore dell'ufficio funiviario
Dott. Ing. Heinrich Brugger

allegato: legge funiviaria